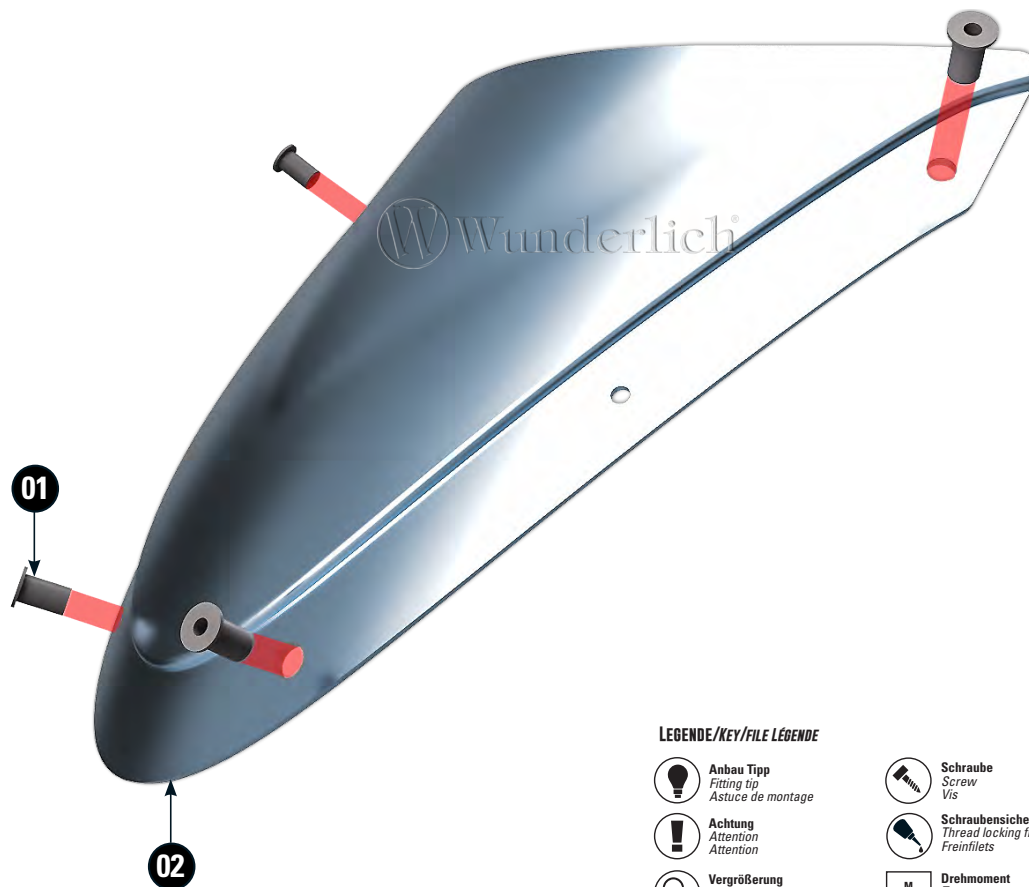


LAMPENMASKE

cockpit fairing | carenado | carénage | carena per faro

Artikel.-Nr: **18000-00X**





LEGENDE/KEY/FILE LÉGENDE

Anbau Tipp
Fitting tip
Astuce de montage

Achtung
Attention
Attention

Vergrößerung
Magnification
Grossissement

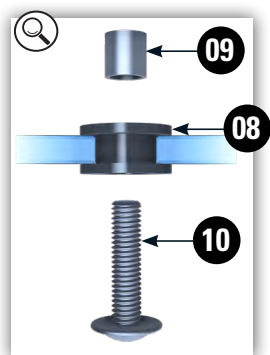
Schraube
Screw
Vis

Schraubensicherung
Thread locking fluid
Freinfilets

Drehmoment
Torque
Torque

#	BEZEICHNUNG / DESCRIPTION	DE EN FR	Die Farben der Abbildungen dienen nur der Veranschaulichung. The colors are for illustrating purposes only. Les couleurs utilisées sont à titre indicatif seulement.			DIN	ISO	MENGE QUANTITY
1	Einsteckmutter / rubber well nut M5							6
2	Verkleidungsscheibe / windshield							1
3	Lampenmaske / cockpit fairing							1
4	Linsenflanschschraube / lens head screw M5 x 18					7381SA2	7381SA2	4
5	U-Scheibe PVC / plastic washer M5					9021PA	7093	6
6	Linsenflanschschraube / lens head screw M5 x 25					7381SA2	7381SA2	2
7	Halter unten / lower bracket							1
8	Gummitülle / rubber grommet							1
9	Hülse / sleeve							1
10	Linsenflanschschraube / lens head screw M5 x 16					7381SA2		1
11	U-Scheibe / washer M5					125A2		1
12	Halter oben / top bracket							1





01



SCHEINWERFER DEMONTIEREN, ORIGINAL HALTER WIRD DURCH 07 ERSETZT.

-EN Dismantle headlight, original bracket is replaced by 07.
-FR Démontez le phare, le support d'origine est remplacé par 07.

03



BMW
M6x16
8Nm

2.1



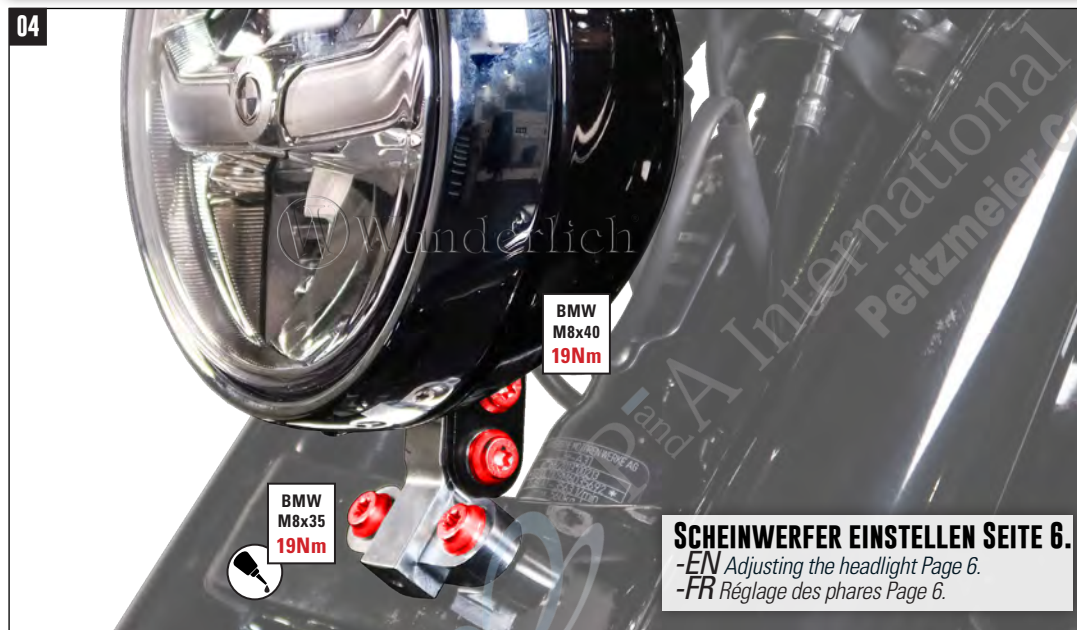
2.2



HÖHENDIFFERENZ DER VERTEILER DURCH U-SCHEIBE AUSGLEICHEN.

-EN Compensate the height difference of the distributors with a washer.
-FR Compenser la différence de hauteur des distributeurs avec une rondelle.

04



BMW
M8x35
19Nm

BMW
M8x40
19Nm

SCHEINWERFER EINSTELLEN SEITE 6.

-EN Adjusting the headlight Page 6.
-FR Réglage des phares Page 6.

05



EINSTELLHILFE SCHEINWERFER

adjustment aid additional headlights

STRAßENVERKEHRSORDNUNG DES JEWEILIGEN LANDES BEACHTEN!

Observe the road traffic regulations - Veuillez respecter le code de la route de pays concernés - Si prega di osservare le normative stradali del rispettivo paese - Si prega di osservare le normative stradali del rispettivo paese

A= Höhe der Scheinwerfermitte.

heightlevel headlight center.

B= Entfernung vom Scheinwerfer zur Wand (5 Meter).

distance from headlight to wall (5 meters).

C= Höhe Fernlicht (Zentrum sollte auf gleicher Höhe wie die Scheinwerfermitte liegen).

heightlevel high beam (center at the same heightlevel as headlightcenter).

D= Die Hell- Dunkel- Grenze des Abblendlichts 50mm tiefer als C.

the cut- off line of low beam 50mm lower than C.

E= Die Hell- Dunkel- Grenze der Zusatzscheinwerfer, 100mm tiefer als C.

Zusatzscheinwerfer parallel zur Fahrzeuglängsachse ausrichten.

The cut- off line of additional head light 100mm lower than C.

Align the additional head light parallel to the vehicles longitudinal axis.



ZUR EINSTELLUNG DER SCHEINWERFER MUSS DAS MOTORRAD MIT DEM FAHRER BELASTET SEIN.

To adjust the headlights, the motorcycle must be loaded with the driver.

